



Ambasciata d'Italia
Lubiana

OSSERVATORIO ECONOMICO 23/2020

5 giugno

Red.: Vogrič

DATI MACROECONOMICI

- **Inflazione**

A maggio è stata registrata una deflazione su base annua pari all'1,2%, riporta l'Ufficio nazionale di statistica. In un anno i prezzi delle merci sono diminuiti del 2,9%, mentre quelli dei servizi del 2,0%. A ciò hanno contribuito soprattutto i prezzi più bassi dei derivati petroliferi; a mitigare la deflazione sono stati i prezzi dei generi alimentari. Questi hanno alimentato la crescita dei prezzi su base mensile; rispetto al mese precedente il tasso d'inflazione è stato dello 0,9%. Secondo il quotidiano Finance, le ragioni per l'aumento dei prezzi dei generi alimentari, soprattutto della frutta e della carne, sono le seguenti: chiusura dei confini, con conseguenti difficoltà nel reperire la manodopera straniera; l'effetto siccità; problemi nei trasporti.

- **Economia sommersa**

Da un'indagine dell'Eurobarometro risulta che in Slovenia l'11% delle persone acquista merci e servizi prodotti sul mercato nero; il 33% si avvale delle prestazioni per la riparazione di oggetti, il 28% delle prestazioni dei parrucchieri e degli estetisti, nonché delle riparazioni domestiche e il 24% per l'acquisto di alimenti, riporta la STA. Il 59% degli intervistati (contro una media UE del 48%) ha affermato che si è rivolta al mercato nero per la convenienza dei prezzi.

Durante il periodo della pandemia diversi organi di informazione avevano riportato che, data la chiusura della maggior parte degli esercizi, si era registrato un incremento degli scambi sul mercato nero.

EMERGENZA CORONAVIRUS

- **In Slovenia revocato lo stato di epidemia**

In applicazione del decreto di metà maggio è stato revocato alla mezzanotte di domenica lo stato di epidemia da coronavirus, dichiarato il 13 marzo scorso. Contestualmente, il Direttore della Protezione Civile Srečko Šestan ha disattivato il piano emergenziale avviato all'inizio della proclamazione dello stato di epidemia. Pertanto la protezione civile ha terminato le attività riguardanti l'epidemia, hanno riportato i media. L'Istituto nazionale di salute pubblica (NIJZ) ha tuttavia fatto presente che il virus non è stato ancora sradicato e che, qualora ci sia una ricaduta, potrà essere nuovamente dichiarata l'epidemia. Sia i cittadini sloveni, sia quelli stranieri con residenza permanente o temporanea in Slovenia, al rientro in territorio sloveno da Paesi terzi, non dovranno più sottostare a un periodo di quarantena di 14 giorni. Lo ha disposto venerdì il Ministero sloveno dell'Interno su suggerimento del NIJZ.

- **Passa in parlamento il terzo maxi-provvedimento anti-corona**

L'Assemblea nazionale ha approvato venerdì il terzo pacchetto di provvedimenti anti-coronavirus che sostituirà, principalmente, i precedenti maxi-provvedimenti cessati con la revoca del COVID-19. Oltre alle proposte presentate (v. Osservatorio Economico del 22.5.2020) il parlamento ha esteso fino alla fine di giugno a tutte le categorie, e non solo al settore turistico, il sovvenzionamento per i lavoratori in aspettativa. Il sovvenzionamento del part time varrà, come proposto originariamente, fino alla fine dell'anno e potrà essere combinato con l'aspettativa da parte del datore di lavoro. Sono stati confermati anche i voucher per i cittadini sloveni e i residenti permanenti nel Paese da spendere nel settore alberghiero. Nel contempo, l'Assemblea nazionale ha approvato una legge speciale volta ad accelerare alcuni investimenti ritenuti strategici per il rilancio dell'economia. Secondo il testo normativo, il governo redigerà un elenco di investimenti che saranno gestiti in via prioritaria dagli organi statali competenti che rilasciano permessi di costruzione e altre autorizzazioni, riporta la STA.

- **Recovery Fund**

I 5 miliardi di euro previsti dal Recovery Fund (di cui la metà a fondo perduto) sono per la Slovenia una buona notizia; lo afferma il Delo di sabato, evidenziando che il finanziamento - destinato per lo sviluppo e gli investimenti nei prossimi anni - corrisponde a metà delle spese di bilancio. Il problema è però che la Slovenia non dispone di una strategia degli investimenti nella quale incanalare questi fondi. La testata propone pertanto, come prima cosa, la costruzione di una rete di treni veloci da realizzare assieme ai Paesi vicini in virtù anche della posizione geografica del Paese; non si tratta solamente del secondo binario fra Capodistria e Divaccia, la cui realizzazione è in ritardo di almeno 10 anni, ma di una rete di cui beneficerebbe anche il traffico passeggeri. Un altro settore strategico potrebbe essere l'energia il cui fabbisogno crescerà per via della riconversione ai veicoli elettrici. Le fonti alternative di energia sicuramente non basteranno, è convinto il Delo, per cui sarà necessario prendere una decisione in merito al secondo reattore nucleare; esso sta diventando "una necessità che difficilmente si potrà evitare". Infine sarà necessario investire nella sanità pubblica in considerazione soprattutto dei cambiamenti demografici; più case di riposo quindi, assieme all'ammodernamento delle attuali strutture ospedaliere.

ITALIA-SLOVENIA

- **Regime sul confine**

Mercoledì l'Italia ha riaperto i confini per i cittadini dell'area Schengen e della Gran Bretagna. Per il Delo questo significa, assieme alla riapertura dei confini fra Slovenia e l'Austria, la “normalizzazione della situazione”. Rileva tuttavia che alla frontiera italo-slovena si sono verificati alcuni disagi. In un articolo dal titolo “Gli sloveni avanti, gli italiani indietro” la testata ha evidenziato che per il transito alla frontiera, per i cittadini italiani in entrata in Slovenia, valgono diverse restrizioni, laddove l'Italia ha liberalizzato l'ingresso per i cittadini sloveni. La testata rileva che un'intesa sullo sblocco dei provvedimenti restrittivi per i cittadini italiani in entrata in Slovenia sarà oggetto di discussione fra i Ministri degli Esteri Anže Logar e Luigi Di Maio, che si riuniranno sabato.

TRASPORTI

- **Riprende lentamente il traffico aereo passeggeri**

E' atterrato venerdì all'aeroporto di Lubiana il primo aereo passeggeri dopo la chiusura del traffico aeroportuale internazionale a metà marzo. Si è trattato di un aereo di Air Serbia proveniente da Belgrado. Entro il 15 giugno è previsto il ritorno delle compagnie Lufthansa, Montenegro Airlines e LOT, mentre entro la fine del mese tornerebbero ad assicurare collegamenti anche le compagnie Swiss Air, Air Brussels, Transavia e British Airways, riporta la STA.

IMPRESE

- **Difficoltà del porto di Capodistria**

Nel primo trimestre di quest'anno il trasbordo nel porto di Capodistria ha subito una flessione dell'11,9% rispetto allo stesso periodo dell'anno scorso. Una crescita è stata registrata solamente nella categoria delle merci liquide (+3%), mentre tutte le altre categorie di merci hanno subito un calo. In discesa anche il numero delle automobili (-4%) e dei container (-6,6%). Di conseguenza, le entrate sono diminuite del 9%, mentre gli utili netti del 48%. Il quotidiano Delo osserva che già l'anno scorso l'azienda aveva difficoltà. Rispetto ai primi tre mesi del 2019, sono cresciuti del 72% gli investimenti nel settore delle infrastrutture portuali. Primo fra tutti la rimessa per 6.000 automobili in fase di realizzazione.

BANDI

Bandi pubblicati sul sistema ExTender - [Link](#)

Gara Apparecchiature per la distribuzione e il controllo dell'energia elettrica.

Per accedere direttamente all'informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=345696&IO=90>

Gara Conduiture, tubi, tubazioni, alloggiamenti, tubaggi e articoli connessi.

Per accedere direttamente all'informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=345697&IO=90>

Gara Apparecchiature informatiche e forniture.

Per accedere direttamente all'informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=345702&IO=90>

Gara Articoli ed attrezzature sportive.

Per accedere direttamente all'informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=345703&IO=90>

Gara Lavori generali di costruzione di linee elettriche.

Per accedere direttamente all'informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=345728&IO=90>

Gara Sistema di controllo dei pazienti a distanza.

Per accedere direttamente all'informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=345729&IO=90>

Gara Macchine utensili operanti con laser e centri di lavorazione.

Per accedere direttamente all'informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=345800&IO=90>

Gara Lavori idraulici.

Per accedere direttamente all'informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=345805&IO=90>

Gara Lavori di costruzione per centrali elettriche, attività estrattive e manifatturiere, l'industria del gas e del petrolio.

Per accedere direttamente all'informazione

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=345807&IO=90>

Gara Attrezzature da laboratorio, ottiche e di precisione (escluso vetri).

Per accedere direttamente all'informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=345803&IO=90>

Gara Indumenti, calzature, articoli da viaggio e accessori.

Per accedere direttamente all'informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=345829&IO=90>

Ambasciata d'Italia a Lubiana, Snežniška ulica 8, 1000 Ljubljana
www.amblubiana.esteri.it; stampa.lubiana@esteri.it
tel. (00386) 1 426 2194